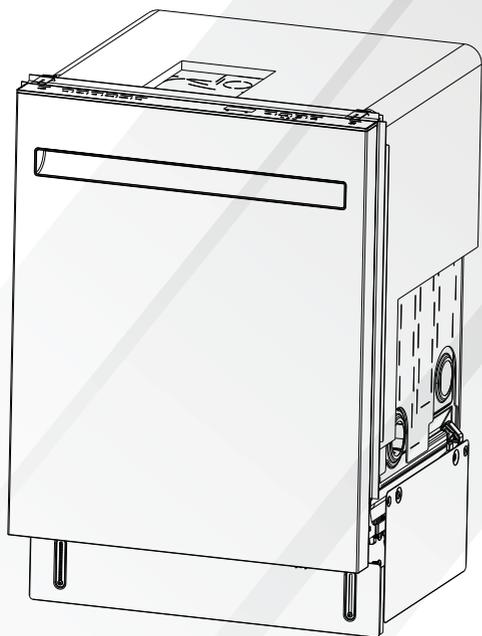


# vetrux

*Lo tiene Todo...  
Has it all...*



## vetrux

HYDRA

Lavavajillas Empotrable / Built-In Dishwasher

NOTA: Si desea adquirir complementos y/o piezas de repuesto para este artículo, le invitamos a ponerse en contacto con nosotros a través de nuestro centro de atención telefónica, cuyo número para su país se encuentra especificado en el certificado de garantía, o a través de nuestras plataformas en redes sociales.

NOTE: For the acquisition of accessories and/or replacement parts for this item, kindly reach out to us via the call center indicated in the warranty certificate for your specific country, or connect with us through our social media channels.



## **TABLA DE CONTENIDOS**

- 1. Instrucciones de Seguridad Importantes**
- 2. Se Proporcionan 2 Piezas**
- 3. Especificaciones del Lavavajillas**
- 4. Paso 1: Prepare la Apertura del Gabinete**
- 5. Paso 2: Prepare el Cableado Eléctrico**
- 6. Paso 3: Pegue La Película**
- 7. Paso 4: Retire la patada del dedo del pie**
- 8. Paso 5: Conecte La Línea De Suministro**
- 9. De Agua Y La Manguera De Drenaje**
- 10. Paso 6: Deslice El Lavavajillas En El Gabinete**
- 11. Paso 7: Cómo Ajustar La Pierna**
- 12. Paso 8: Asegure El Lavavajillas A La Encimera**
- 13. Paso 9: Conexión de la Línea de Drenaje**
- 14. Paso 10: Conexión de Energía Eléctrica**
- 15. Paso 11: Comprobación final**

Lea detenidamente esta guía antes de la instalación.

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

### ADVERTENCIA

Al instalar y usar su lavavajillas, siga las precauciones básicas, incluyendo lo siguiente:

¡Desconecte la energía eléctrica antes de comenzar!

Todo el cableado eléctrico y la conexión a tierra deben realizarse de acuerdo con las normas nacionales y locales códigos.

- Si el suministro eléctrico está dañado, solo debe ser reemplazado por el fabricante o su agente de servicio o una persona calificada similar para evitar un peligro.
- Este lavavajillas debe conectarse a un suministro de agua caliente entre 120 ° F(49 ° C) y 149 ° F(65°C).
- \* Este rango de temperatura proporciona los mejores resultados de lavado y el tiempo de ciclo más corto.
- La temperatura no debe exceder los 149 ° F(65 ° C) para evitar daños a los platos.
- Este electrodoméstico debe colocarse cerca de una fuente de alimentación eléctrica. El aparato se debe conectar al suministro de agua con mangueras nuevas. Las mangueras viejas no deben ser reutilizado. Revise el lavavajillas en busca de cualquiera dañar antes de intentar instalarlo.
- Si encuentra algún daño en el lavavajillas, comuníquese con su distribuidor o constructor inmediatamente.
- Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, incendio o lesiones personales, el instalador debe asegurarse de que el lavavajillas esté completamente cerrado en el momento de la instalación.

### INSTRUCCIONES DE PUESTA A TIERRA

Para un lavavajillas conectado permanentemente:

Este electrodoméstico debe estar conectado a un sistema de cableado permanente de metal con conexión a tierra, o un conductor de puesta a tierra del equipo debe funcionar con los conductores del circuito y conectado al terminal de conexión a tierra del equipo o conectado en el aparato.

## 2 INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

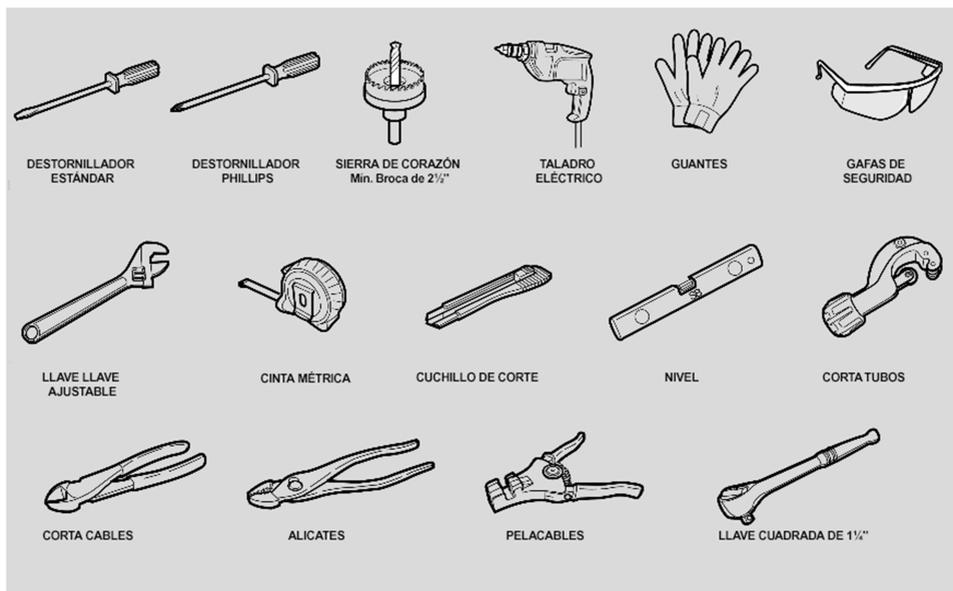
### PIEZAS PROPORCIONADAS



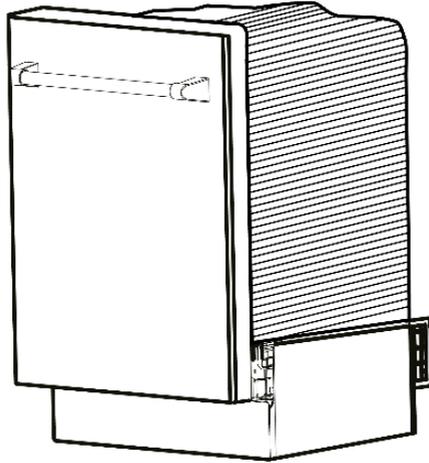
### MATERIALES QUE PUEDES NECESITAR (no incluidos)



### MATERIALES QUE PUEDES NECESITAR (no incluidos)



ESPECIFICACIONES DEL LAVAVAJILLAS.



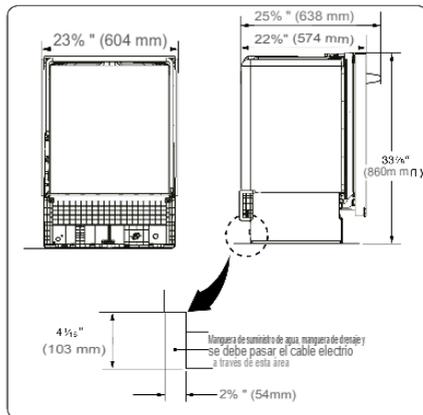
Las imágenes son solo de referencia

ESPECIFICACIONES

- \* Fuente de alimentación: AC120V, 60Hz
- \* Presión del agua: 0.04 Mpa~1.0 Mpa
- \* Dimensión del producto (ancho x profundidad x altura)  
 $23\frac{7}{8}'' \times 25\frac{1}{8}'' \times 33\frac{7}{8}''$   
 (604 mm x 638 mm x 860 mm)
- \* Temperatura del agua: 120°F(49 ° C)

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

DIMENSIONES DEL PRODUCTO



**NOTA**

Las características de su lavavajillas pueden variar del se muestran ilustraciones.

## 4 INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

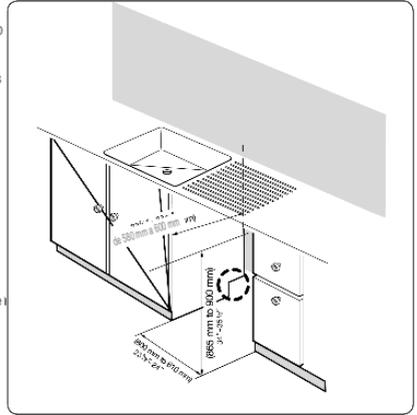
Estas instrucciones de instalación están destinadas a ser utilizadas por instaladores calificados.

### PASO 1: PREPARE LA APERTURA DEL GABINETE

1. Este lavavajillas está diseñado para adaptarse a una abertura de lavavajillas estándar como mostrado en la FIG.1
2. Seleccione una ubicación lo más cerca posible del fregadero para facilitar las conexiones a líneas de agua y desagüe.
3. Para garantizar un drenaje adecuado, no se debe instalar el lavavajillas más de 10 pies.(3 m) del fregadero.
4. Si se va a instalar el lavavajillas en una esquina, una mini-mum de 2 pulgadas. (50 mm) entre el lavavajillas y una pared adyacente.
5. Para permitir la limpieza adecuada de las tuberías y la electricidad, use el plantilla incluida con la literatura para determinar la autorización en el lado del gabinete donde el gabinete se encuentra con la pared posterior. Con una sierra perforadora de 2 1/2" de diámetro, taladre un orificio en el área objetivo como se muestra en la plantilla.

**NO UTILICE UN AGUJERO EXISTENTE A MENOS QUE ESTÉ EN EL OBJETIVO ÁREA.**

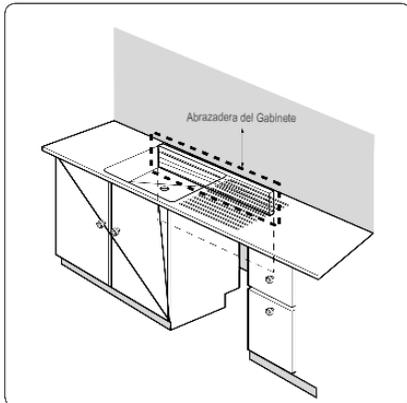
FIG. 1



#### NOTA

Si no ubica correctamente el orificio para las líneas de agua y drenaje, es posible que evite que el lavavajillas se instale al ras de los gabinetes y podría resultar en líneas dobladas o dañadas. El daño de instalación no es cubierto por la garantía y fugas causadas por una instalación incorrecta puede resultar en daños a la propiedad

FIG. 2



SOLO para instalaciones de descarga, puede quitar el abrazadera del gabinete dentro del gabinete.

FIG. 3



Es posible que se necesite una abertura en ambos lados para la plomería de la ruta y conexiones eléctricas.

Estas instrucciones de instalación están destinadas a ser utilizadas por instaladores calificados.

### UNA ADVERTENCIA

Para su seguridad personal, retire el fusible doméstico o el disyuntor abierto antes de la instalación.

No use un cable de extensión ni un enchufe adaptador con este lavavajillas. Conexiones eléctricas y de puesta a tierra debe cumplir con el Código Eléctrico Nacional / código provincial y municipal y / u otros códigos locales.

## 4 INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

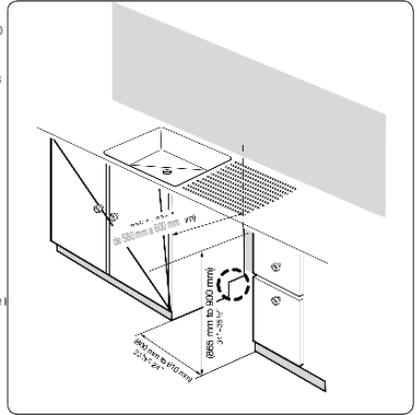
Estas instrucciones de instalación están destinadas a ser utilizadas por instaladores calificados.

### PASO 1: PREPARE LA APERTURA DEL GABINETE

1. Este lavavajillas está diseñado para adaptarse a una abertura de lavavajillas estándar como mostrado en la FIG.1
2. Seleccione una ubicación lo más cerca posible del fregadero para facilitar las conexiones a líneas de agua y desagüe.
3. Para garantizar un drenaje adecuado, no se debe instalar el lavavajillas más de 10 pies.(3 m) del fregadero.
4. Si se va a instalar el lavavajillas en una esquina, una mini-mum de 2 pulgadas. (50 mm) entre el lavavajillas y una pared adyacente.
5. Para permitir la limpieza adecuada de las tuberías y la electricidad, use el plantilla incluida con la literatura para determinar la autorización en el lado del gabinete donde el gabinete se encuentra con la pared posterior. Con una sierra perforadora de 2 1/2" de diámetro, taladre un orificio en el área objetivo como se muestra en la plantilla.

**NO UTILICE UN AGUJERO EXISTENTE A MENOS QUE ESTÉ EN EL OBJETIVO ÁREA.**

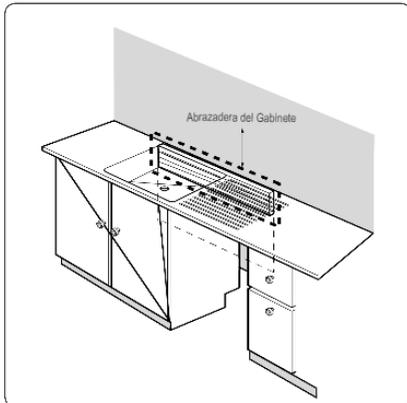
FIG. 1



#### NOTA

Si no ubica correctamente el orificio para las líneas de agua y drenaje, es posible que evite que el lavavajillas se instale al ras de los gabinetes y podría resultar en líneas dobladas o dañadas. El daño de instalación no es cubierto por la garantía y fugas causadas por una instalación incorrecta puede resultar en daños a la propiedad

FIG. 2



SOLO para instalaciones de descarga, puede quitar el abrazadera del gabinete dentro del gabinete.

FIG. 3



Es posible que se necesite una abertura en ambos lados para la plomería de la ruta y conexiones eléctricas.

Estas instrucciones de instalación están destinadas a ser utilizadas por instaladores calificados.

### UNA ADVERTENCIA

Para su seguridad personal, retire el fusible doméstico o el disyuntor abierto antes de la instalación.

No use un cable de extensión ni un enchufe adaptador con este lavavajillas. Conexiones eléctricas y de puesta a tierra debe cumplir con el Código Eléctrico Nacional / código provincial y municipal y / u otros códigos locales.

## PASO 2: PREPARE EL CABLEADO ELÉCTRICO

1. El cableado o cable debe enrutarse como se muestra en FIG. 4.
2. Asegúrese de que el cable eléctrico esté orientado en los canales inferiores como se muestra en la figura.

### NOTA

Si en algún momento el lavavajillas se coloca boca arriba, tenga cuidado de no dañar la manguera de drenaje.

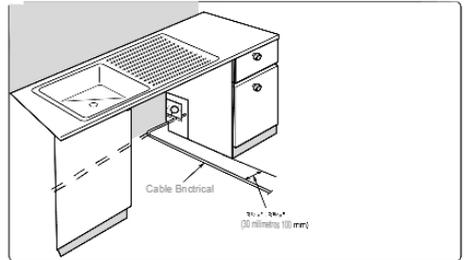


FIG. 4

Estas instrucciones de instalación están destinadas a ser utilizadas por instaladores Cualificados.

## PASO 3: PEGUE LA PELÍCULA

- Para evitar que se genere vapor cuando la máquina abre la puerta para que no dañe el gabinete, debe pegar la película a prueba de vapor proporcionada por el fabricante en la parte superior del gabinete.
- Como se muestra en la FIG.5.

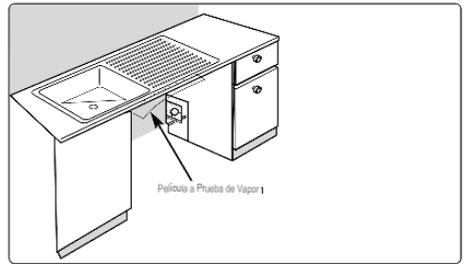


FIG. 5

## PASO 4: RETIRE LA PATADA DEL DEDO DEL PIE

- \* Retire los dos tornillos que sujetan la puntera al lavavajillas.
- Retire la patada del dedo del pie de la base.

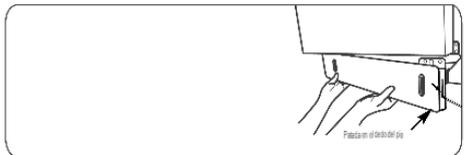


FIG. 6

## PASO 5: CONECTE LA LÍNEA DE SUMINISTRO DE AGUA Y DRENE MANGUERA

Asegúrese de que el suministro de agua de la casa esté apagado antes de conexión de las líneas de agua del lavavajillas.

1. Conecte la línea de suministro de agua y la manguera de drenaje detrás el máquina.
2. Al conectar la línea de agua del lavavajillas, selle se debe usar cinta o compuesto en las roscas de las tuberías para evite fugas.
3. La cinta o el compuesto no deben usarse en la compresión. I accesorios.

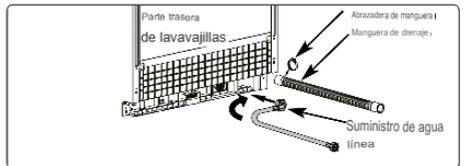


FIG. 7

### NOTA

Se deben usar los nuevos juegos de mangueras y tuberías suministrados con el aparato y no se deben usar los artículos viejos reutilizado.

## 6 INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

### PASO 6: DESLICE EL LAVAVAJILLAS EN EL GABINETE

- Antes de deslizar la unidad en su lugar, deberá colocar los soportes de montaje. Véase la FIG.11 para soporte de montaje instrucciones.
- Antes de deslizar el lavavajillas en su lugar, levante el lavavajillas ajustando las patas delantera y trasera del lavavajillas a la altura aproximada de la abertura.
- Aunque tendrá que hacer ajustes de ajuste fino una vez que esté en su lugar, este método minimizará esos ajustes.
- \* Asegúrese de que la manguera de drenaje y la línea de suministro de agua dentro del gabinete no están doblados ni pellizcados.
- Asegúrese de que el suministro eléctrico se dirija a través del los canales debajo del lavavajillas como se muestra en la FIG.4.
- Para evitar retorcido o manguera de drenaje pellizcada y el agua línea de suministro, asegúrese de tirar de las mangueras mientras se desliza coloque el lavavajillas en su lugar, sin permitir ninguna holgura. detrás del lavavajillas.
- Este lavavajillas debe estar conectado a un calentador de agua suministro de 120°F(49 ° C).
- \* Este rango de temperatura proporciona el mejor rendimiento de lavado resultados y ciclo más corto time.To prevenir daños a platos, la temperatura no debe exceder los 149°F(65 ° C).

FIG.8

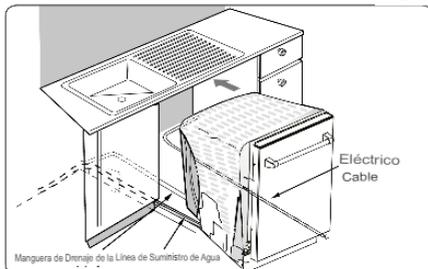
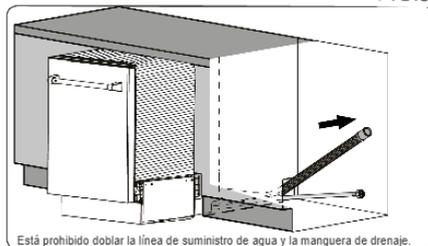
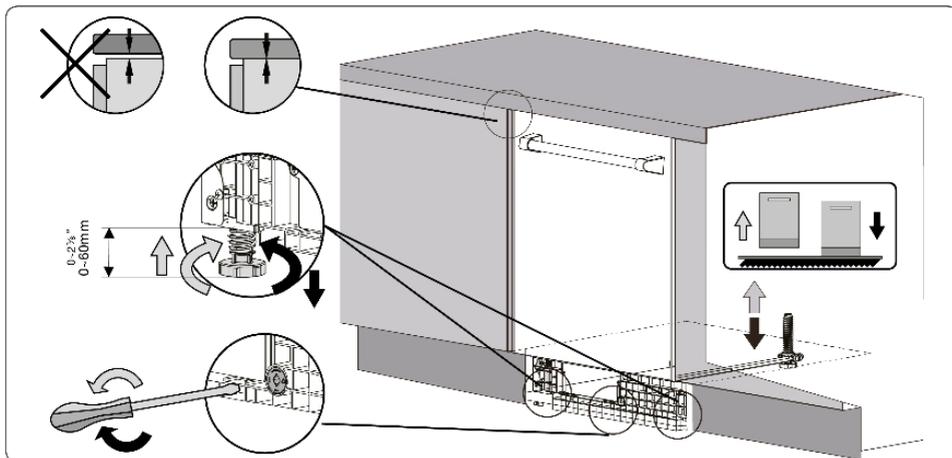


FIG.9



### PASO 7: CÓMO AJUSTAR LA PIERNA

FIG. 10



- \* Para ajustar la altura de la parte trasera de la máquina, gire la palanca de ajuste ubicada en el centro frente a la base con un destornillador plano, ajustando la dirección como se muestra en la FIG.10.

#### NOTA

Para los ajustes de las patas delanteras, primero puede ajustar la altura de las patas de ajuste girando con la mano, y luego, use un destornillador plano para ajustarlo al final.

## PASO 8: ASEGURE EL LAVAVAJILLAS A LA ENCIMERA

Para encimeras de madera o que no se dañen con la perforación, use el Método 1 que se muestra en la FIG. 11.

Para encimeras hechas de granito, mármol u otros materiales que podrían dañarse al perforar, use el Método 2 mostrado como FIG. 12.

### CONSEJOS IMPORTANTES

\* Cubra el orificio del filtro con toallas para evitar que los tornillos caigan dentro de la bomba.

- Se recomienda el uso de un controlador magnético

### EL MÉTODO 1 (FIG. 11)

1. Inserte los soportes de montaje en la ranura.
2. Doble los soportes para asegurarlos al plato.-bañera superior.
3. Usando los tornillos provistos, asegure el lavavajillas a la encimera a través de los orificios en el soporte.
4. Instale las cubiertas de corrección, el aviso, la instalación- la dirección del ion es la misma que la de la tapa bel- ay, en la bañera.

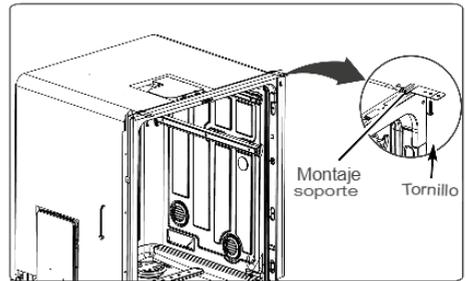


FIG. 11

### EL MÉTODO 2 (FIG. 12)

1. Pase un tornillo a través del marco del gabinete.
2. Instale las cubiertas de corrección, aviso, la instalación- la dirección es la misma que la de la portada de abajo en la bañera.

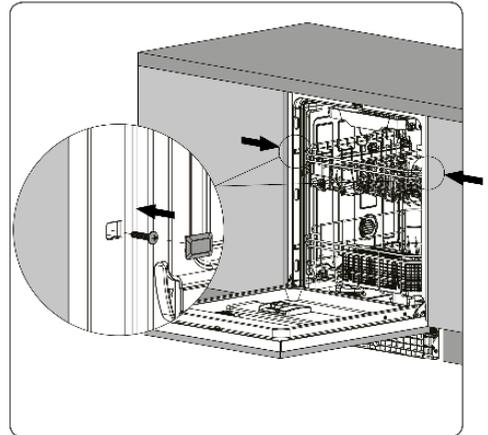


FIG. 12

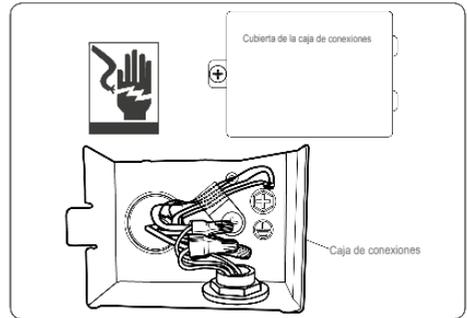
## PASO 10: CONEXIÓN DE ENERGÍA ELÉCTRICA

**⚠ AVISO**

1. Este aparato debe funcionar con el voltaje correcto como se muestra en este manual y en la placa de características, y conectado a un circuito derivado dedicado debidamente conectado a tierra, protegido por un fusible de retardo de tiempo. El cableado debe ser 3 cables incluyendo tierra.
2. Si se usa un tomacorriente y un cable de alimentación de tres clavijas, debe estar en un lugar accesible adyacente y no detrás del lavaplatos y a menos de 4 pies (1,2 m) del lado del lavavajillas.
3. El cableado o cable debe estar conectado a tierra correctamente. En caso de duda, hágalo revisar por un profesional calificado electrician. Do no conecte cualquier otro electrodoméstico al mismo tomacorriente.

1. Antes de comenzar, apague la energía eléctrica del unidad en el disyuntor.
2. Retire la tapa de la caja de conexiones y luego instale el alivio de tensión.
3. Gire los conectores de los cables firmemente sobre los cables; luego envuelva cada conexión con una tuerca de alambre.
4. Verifique nuevamente y asegúrese de que todos los cables están conectados correctamente: negro a negro, blanco a blanco, green cable de tierra a cable de tierra verde.
5. Vuelva a colocar la tapa de la caja de conexiones.

FIG. 15

**⚠ PRECAUCIÓN**

Verifique que el cable negro esté caliente (120V). Si no, o si si no está seguro de la fuente de alimentación, hágalo revisar por un electricista autorizado.

**! NOTA**

Si encuentra algún daño en el lavavajillas, comuníquese con su distribuidor o constructor inmediatamente.

## PASO 11: VERIFICACIÓN FINAL

1. Encienda la energía eléctrica.
2. Abra el suministro de agua de la casa.
3. Haga funcionar el lavavajillas en un ciclo normal para verificar el funcionamiento adecuado y verificar si hay fugas.
4. Vuelva a colocar el panel de toekick.